

Distr.  
GENERAL

S/1999/221  
1 March 1999  
ARABIC  
ORIGINAL: FRENCH

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة ١ آذار/ مارس ١٩٩٩ موجهة من الممثل الدائم لبوركينا فاسو  
لدى الأمم المتحدة إلى رئيس مجلس الأمن

أتشرف بأن أبلغكم، مرفقا بهذه الرسالة، البيان المشترك للرئيس الحالي والأمين العام لمنظمة الوحدة  
الآفريقية المتصل بالمنازعة بين أثيوبيا وإريتريا.

وسأكون ممتنا لو تفضلتم بالعمل على تعميم هذه الرسالة والبيان كوثيقة لمجلس الأمن.

(توقيع) ميشال كافاندو

السفير

الممثل الدائم

## مرفق

بيان مشترك للرئيس الحالي والأمين العام لمنظمة الوحدة الأفريقية صادر  
في واغادوغو، في ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٩

إننا نرحب بقبول حكومة إريتريا للاتفاق الإطاري لمنظمة الوحدة الأفريقية. ومنذ بداية الأزمة، لم تنفك منظمة الوحدة الأفريقية تسعى بحزم إلى إيجاد تسوية سلمية للمنازعة. وقد بذلت المنظمة، بصورة خاصة، جهودا هائلة لتجنب تصعيد النزاع. وتُحزننا حقيقة أن الحرب اندلعت بين البلدين رغم كل هذه الجهود وتسببت في قدر هائل من الخسائر في الأرواح البشرية ومن الدمار.

وقد حان الآن الوقت للمضي قدما.

لقد تمثل الموقف الثابت لمنظمة الوحدة الأفريقية في أن الاتفاق الإطاري يشكل بالفعل أساسا عادلا ومتوازنا وسليما لإنهاء هذه المنازعة.

ونحن نشير إلى أن حكومة أثيوبيا قد قبلت بالفعل الاتفاق الإطاري. وبالتالي، فنظرنا لقبول كلا الطرفين الاتفاق الإطاري نحث على إنهاء القتال فورا لكي يتسنى السعي إلى إيجاد طرائق لتسوية هذه المنازعة المؤسسة بالطرق السلمية وفقا للاتفاق الإطاري.

وتحقيقا لهذه الغاية، لن تدخر منظمة الوحدة الأفريقية أي جهد، ولا سيما من خلال وفدها الرفيع المستوى، في السعي إلى بلوغ هدفها المتمثل في إحلال سلام دائم بين البلدين.

— — — — —